DIN-DVGW-Baumusterprüfzertifikat

DIN-DVGW type examination certificate

NG-4313CQ0193

Registriernummer
registration number

Anwendungsbereich ***field of application***	Produkte der Gasversorgung *products of gas supply*
Zertifikatinhaber ***owner of certificate***	InterApp-Valcom S.A. Calderon de la Barca, 12, E-28860 Paracuellos de Jarama (Madrid)
Vertreiber ***distributor***	InterApp-Valcom S.A. Calderon de la Barca, 12, E-28860 Paracuellos de Jarama (Madrid)
Produktart ***product category***	Gasarmaturen: Absperrarmatur <= PN 16 (4313)
Produktbezeichnung ***product description***	Absperrklappe mit zentrisch gelagerter Klappenscheibe
Modell ***model***	Desponia (D); Desponia Plus (DP)
Prüfberichte ***test reports***	Baumusterprüfung: 13/180/4313/145 vom 27.03.2015 (EBI)
Prüfgrundlagen ***test basis***	DIN EN 13774 (01.05.2013)
Ablaufdatum / AZ ***date of expiry / file no.***	27.03.2020 / 15-0209-GNE

700:3-C-A-DE

24.08.2015 Rie A-1/2 i.V.

Datum, Bearbeiter, Blatt, Leiter der Zertifizierungsstelle
date, issued by, sheet, head of certification body

DVGW CERT GmbH ist von der DAkkS nach DIN EN 45011:1998 akkreditierte Stelle für die Zertifizierung von Produkten der Energie- und Wasserversorgung.

DVGW CERT GmbH is an accredited body by DAkkS according to EN 45011:1998 for certification of products for energy and water supply industry.

DAkkS
Deutsche Akkreditierungsstelle
D-ZE-16028-01-01

DVGW CERT GmbH
Zertifizierungsstelle

Josef-Wirmer-Str. 1-3
53123 Bonn

Tel. +49 228 91 88 - 888
Fax +49 228 91 88 - 993

www.dvgw-cert.com
info@dvgw-cert.com

Typ *type*	Technische Daten *technical data*	Bemerkungen *remarks*
D1; DP1; D3; DP3	Nenndruckstufe: MOP 10/16 Nennweite: DN 25	
D1; DP1; D3; DP3	Nenndruckstufe: MOP 10/16 Nennweite: DN 32	
D1; DP1; D3; DP3	Nenndruckstufe: MOP 10/16 Nennweite: DN 40	
D1; DP1; D3; DP3	Nenndruckstufe: MOP 10/16 Nennweite: DN 50	
D1; DP1; D3; DP3	Nenndruckstufe: MOP 10/16 Nennweite: DN 65	
D1; DP1; D3; DP3	Nenndruckstufe: MOP 10/16 Nennweite: DN 80	
D1; DP1; D3; DP3	Nenndruckstufe: MOP 10/16 Nennweite: DN 100	
D1; DP1; D3; DP3	Nenndruckstufe: MOP 10/16 Nennweite: DN 125	
D1; DP1; D3; DP3; D4; DP4	Nenndruckstufe: MOP 10/16 Nennweite: DN 150	
D1; DP1; D3; DP3; D4; DP4	Nenndruckstufe: MOP 10/16 Nennweite: DN 200	
D1; DP1; D3; DP3; D4; DP4	Nenndruckstufe: MOP 10/16 Nennweite: DN 250	
D1; DP1; D3; DP3; D4; DP4	Nenndruckstufe: MOP 10/16 Nennweite: DN 300	
D1; DP1; D3; DP3; D4; DP4	Nenndruckstufe: MOP 10 Nennweite: DN 350	
D1; DP1; D3; DP3; D4; DP4	Nenndruckstufe: MOP 10 Nennweite: DN 400	
D1; DP1; D3; DP3; D4; DP4	Nenndruckstufe: MOP 10 Nennweite: DN 450	
D1; DP1; D3; DP3; D4; DP4	Nenndruckstufe: MOP 10 Nennweite: DN 500	
D1; DP1; D3; DP3; D4; DP4	Nenndruckstufe: MOP 10 Nennweite: DN 600	
D1; DP1; D4; DP4	Nenndruckstufe: MOP 10 Nennweite: DN 700	
D1; DP1; D4; DP4	Nenndruckstufe: MOP 10 Nennweite: DN 800	
D1; DP1; D4; DP4	Nenndruckstufe: MOP 10 Nennweite: DN 900	
D1; DP1; D4; DP4	Nenndruckstufe: MOP 10 Nennweite: DN 1000	

Ausführungsvariante *type variation*	Erläuterungen *explanations*
D1; DP1	Ringgehäuse und Zentrierösen (Wafer)
D3; DP3	Ringgehäuse und Lockreis (Lug)
D4; DP4	U-Form

zertifizierte Bauteile / Werkstoffe
certified components

Registr.-Nr. *registration no.*	Bauteil (Produktart) *component*	Modell/Typ *model/type*	Hersteller *manufacturer*
NG-5112AR0863	Dichtungswerkstoff aus Elastomeren für Gasgeräte und -anlagen	NITRILE 70-K6/NITRILE 70-K6	GAPI S.p.A.
NG-5113BP5583	Dichtungswerkstoff aus Elastomeren für Gasversorgungs- und Gasfernleitungen	NBR 010/NBR 010	InterApp AG

Verwendungshinweise / Bemerkungen
hints of utilization / remarks

Baulänge: Grundreihe 20 nach DIN EN 558
Umgebungstemperaturbereich: -20...+60 °C
Anschlussart: Enden für Einklemmausführung zwischen Flansche nach DIN EN 1092

DIN-DVGW type examination certificate

DIN-DVGW-Baumusterprüfzertifikat

NG-4313CQ0193
Registration Number
Registriernummer

Field of Application ***Anwendungsbereich***	products of gas supply *Produkte der Gasversorgung*
Owner of Certificate ***Zertifikatinhaber***	InterApp-Valcom S.A. Calderon de la Barca, 12, E-28860 Paracuellos de Jarama (Madrid)
Distributor ***Vertreiber***	InterApp-Valcom S.A. Calderon de la Barca, 12, E-28860 Paracuellos de Jarama (Madrid)
Product Category ***Produktart***	gas fittings: Shut-off valve for local gas distribution <= PN 16 (4313)
Product Description ***Produktbezeichnung***	butterfly valve with centrically flap disk
Model ***Modell***	Desponia (D); Desponia Plus (DP)
Test Reports ***Prüfberichte***	type testing: 13/180/4313/145 from 27.03.2015 (EBI)
Test Basis ***Prüfgrundlagen***	DIN EN 13774 (01.05.2013)
Date of Expiry / File No. ***Ablaufdatum / Aktenzeichen***	27.03.2020 / 15-0209-GNE

24.08.2015 Rie A-1/2 i.A.
Date, Issued by, Sheet, Head of Certification Body
Datum, Bearbeiter, Blatt, Leiter der Zertifizierungsstelle

DVGW CERT GmbH is an accredited body by DAkkS according to EN 45011:1998 for certification of products for energy and water supply industry.

DVGW CERT GmbH ist von der DAkkS nach DIN EN 45011:1998 akkreditierte Stelle für die Zertifizierung von Produkten der Energie- und Wasserversorgung.

DAkkS
Deutsche Akkreditierungsstelle
D-ZE-16028-01-01

DVGW CERT GmbH
Zertifizierungsstelle
Josef-Wirmer-Str. 1-3
53123 Bonn
Tel. +49 228 91 88 - 888
Fax +49 228 91 88 - 993
www.dvgw-cert.com
info@dvgw-cert.com

Type *Typ*	Technical Data *Technische Daten*	Remarks *Bemerkungen*
D1; DP1; D3; DP3	nominal pressure rating: MOP 10/16 nominal diameter: DN 25	
D1; DP1; D3; DP3	nominal pressure rating: MOP 10/16 nominal diameter: DN 32	
D1; DP1; D3; DP3	nominal pressure rating: MOP 10/16 nominal diameter: DN 40	
D1; DP1; D3; DP3	nominal pressure rating: MOP 10/16 nominal diameter: DN 50	
D1; DP1; D3; DP3	nominal pressure rating: MOP 10/16 nominal diameter: DN 65	
D1; DP1; D3; DP3	nominal pressure rating: MOP 10/16 nominal diameter: DN 80	
D1; DP1; D3; DP3	nominal pressure rating: MOP 10/16 nominal diameter: DN 100	
D1; DP1; D3; DP3	nominal pressure rating: MOP 10/16 nominal diameter: DN 125	
D1; DP1; D3; DP3; D4; DP4	nominal pressure rating: MOP 10/16 nominal diameter: DN 150	
D1; DP1; D3; DP3; D4; DP4	nominal pressure rating: MOP 10/16 nominal diameter: DN 200	
D1; DP1; D3; DP3; D4; DP4	nominal pressure rating: MOP 10/16 nominal diameter: DN 250	
D1; DP1; D3; DP3; D4; DP4	nominal pressure rating: MOP 10/16 nominal diameter: DN 300	
D1; DP1; D3; DP3; D4; DP4	nominal pressure rating: MOP 10 nominal diameter: DN 350	
D1; DP1; D3; DP3; D4; DP4	nominal pressure rating: MOP 10 nominal diameter: DN 400	
D1; DP1; D3; DP3; D4; DP4	nominal pressure rating: MOP 10 nominal diameter: DN 450	
D1; DP1; D3; DP3; D4; DP4	nominal pressure rating: MOP 10 nominal diameter: DN 500	
D1; DP1; D3; DP3; D4; DP4	nominal pressure rating: MOP 10 nominal diameter: DN 600	
D1; DP1; D4; DP4	nominal pressure rating: MOP 10 nominal diameter: DN 700	
D1; DP1; D4; DP4	nominal pressure rating: MOP 10 nominal diameter: DN 800	
D1; DP1; D4; DP4	nominal pressure rating: MOP 10 nominal diameter: DN 900	
D1; DP1; D4; DP4	nominal pressure rating: MOP 10 nominal diameter: DN 1000	

Type Variation *Ausführungsvariante*	Explanations *Erläuterungen*
D1; DP1	Wafer body
D3; DP3	Lug body
D4; DP4	U-section

certified Components
zertifizierte Bauteile / Werkstoffe

Registr. No. *Registrier-Nr.*	Component *Bauteil (Produktart)*	Model/Type *Modell/Typ*	Manufacturer *Hersteller*
NG-5112AR0863	Sealing material made of elastomers for gas appliances	NITRILE 70-K6/NITRILE 70-K6	GAPI S.p.A.
NG-5113BP5583	Elastomer sealant for gas supply mains and pipelines	NBR 010/NBR 010	InterApp AG

Hints of Utilization / Remarks
Verwendungshinweise / Bemerkungen

length: basic series 20 according to DIN EN 558
ambient temperature range: -20...+60 °C
connection: ends for clamping-connection for the installation between flanges according to DIN EN 1092